

Lo charivari

Lo mariadzo dé én vevvo ou dé én-a vevva y éve vu di dzeveuo comèn én-a baga contréa a l'équilibre nateel. Surtoù can lé vevvo ou lé vevve mariévon coquieun peu dzeveuo, én fézèn concouranse i bouébo, qué y an lo droué nateel dé ché réprodouie. Lo vevvo ou la vevva i gagnévon sétta concouranse perquié, chovèn, y anve de pleu dé bièn, ou pé én etadzo, ou pé lé-z-àn dé travail. Pé sétte rézón én-a person-a dé én sertèn éyadzo y éve peu reutse respé a én bouébo.

I son lé bouébo po marió qué y apreston lo charivari.

Dédén neutre piquieu veladzo, y é po fasilo catsé la novéla dé én mariadzo... Can lé dzeveuo végnon a lo savér i tsertson dé fae tsandzé idé a la cobla, ma y é po fasilo avoué do qué i voulon ché marià ! Lé dzeveuo tsertson dé comprenne can lé do choze i ché vèyon a catsón, é i désidon dé fae én premé charivari. Lo né dou dzor désidó i ché retrouvon po tro louén dou méquio di choze, avoué dé mouèblo diféèn pé fae dé tapadzo.

La cobla pou réajì én magnée diféenta. Én janre, a l'énvión i fé semblàn dé po senti lo tapadzo, ma lo charivari pou duà totta la né é co pé én-a bléta dé dzor. Apré quiécca dé tén, lé dzeveuo y areséson a prédzé avoué lo vevvo ou la vevva é, én dé llor, i demande én baró dé vén dé séncanta litre, ou dé lle doà lé seu pé atsétà lo baró, pé payé lo dan qué y a fé i dzeveuo én marièn én-a person-a peu dzeveua. Sé lo vevvo ou la vevva i volévón po fae la patse lo tapadzo i duève tanquie can én di do choze i payéve lo baró. Lo charivari pou dza envíoà can lé do i ché prèdzon é alà én dévàn co apré lo mariadzo. Lé vevvo i payévon po pé diféente rézón : coquieun pé orgueil, d'otre seumplamèn perquié i sonve acrapì. Dé quieu lé choze i démandévon l'édo di carabegné. Lé-z-istorièn prèdzon chovèn dé prézón. La motivachón ofisiéla y é lo tapadzo qué i fézévon lé dzeveuo dé né, ma i pou ché fae qué la justise ofisiéla y asètisse po lo fé qué si bouébo i ché fézissan justice da per llor.

Lé déré charivari y an pomé lo sanse qué y avon a l'origine, lé choze i ch'énervon pomé pé lo tapadzo, é lé dzeveuo y an én-a ocajón én pleu pé fae féta.



lo gnalèi



Région Autonome
Vallée d'Aoste
Regione Autonoma
Valle d'Aosta

Assessorat de l'Éducation
et de la Culture
Assessorato Istruzione
e Cultura

Tiré de :

Texte écrit par Alexis Bétempis

Texte inédit

Collaborateur de Valtournenche : **Rouja Meynet**

La transcription a été soignée par le Guichet Linguistique

Mise à jour de la graphie : octobre 2013